

COURT OF APPEAL OF  
NEW BRUNSWICK



COUR D'APPEL DU  
NOUVEAU-BRUNSWICK

159-10-CA

B E T W E E N :

E N T R E :

VILLAGE OF SAINT-FRANÇOIS DE  
MADAWASKA

VILLAGE DE SAINT-FRANÇOIS DE  
MADAWASKA

INTENDED APPELLANT

APPELANT ÉVENTUEL

- and -

- et -

NADEAU POULTRY FARM LIMITED and  
MAPLE LODGE FARMS LIMITED

NADEAU FERME AVICOLE LIMITÉE et  
MAPLE LODGE FARMS LIMITED

INTENDED RESPONDENTS

INTIMÉES ÉVENTUELLES

Motion heard by:  
The Honourable Chief Justice Drapeau

Motion entendue par :  
L'honorable juge en chef Drapeau

Date of hearing:  
December 10, 2010

Date de l'audience :  
Le 10 décembre 2010

Date of decision:  
December 13, 2010

Date de la décision :  
Le 13 décembre 2010

Counsel at hearing:

Avocats à l'audience :

For the Intended Appellant:  
Deirdre L. Wade, Q.C. and  
Enrico Scichilone

Pour l'appelant éventuel :  
Deirdre L. Wade, c.r., et  
Enrico Scichilone

For the Intended Respondents:  
Gilles C. Thibodeau, Q.C. and  
Raj Datt

Pour les intimées éventuelles :  
Gilles C. Thibodeau, c.r., et  
Raj Datt

DECISION

DÉCISION

The motion for leave to appeal is allowed with costs, which are fixed at \$1,500.

La demande en autorisation d'appel est accueillie avec dépens, lesquels sont fixés à 1 500 \$.